

Recess or Withdrawal Form

Name: _____ Date: _____

Address: _____

Tel: _____

Reason of Recess or Withdrawal:

How long do you want to take your recess?

Class Information

Teacher	Day of the Week	Time	Last Class Date

Office Use

Received Date:	Receipt Check#	Office Sign:
----------------	----------------	--------------

- 退会される場合は退会前月10日までに退会届を必ず提出してください。同月退会の場合は \$ 80をチャージさせていただきます。
(When you withdraw your classes, please, submit this form by the tenth of the prior month. The same month withdrawal, \$80 will be charged.)
- 退会後の再入会は、入会金の半額をいただきます。
(Reenrollment fee will be 50 % of the enrollment fee.)
- 休会の場合、休会月の前月10日までに休会届けを出して下さい。休会中は、Monthly Fee (\$12 or \$18) をお支払ください。
(In case of Recess, please, submit recess form by the tenth of the prior month. And please, pay us the monthly fee.)
- 休会後の、授業時間帯の確保は保証できません。同じ時間帯、同じ先生を希望される場合はMonthly Fee と、通常授業料の半額をお支払ください。休会中の授業分はキャンセルと同じ扱いとなり、平常通りに戻ってから額に応じてメイクアップ授業をさせていただくことになります。
(When you want to keep your class with the same teacher at the same time of the day and week, please, pay us 50% of the monthly tuition. The fee will be compensated with the class.)